



Watufata kazi

Kunaweza kuwa huduma za kukusaidia ikiwa wewe:

- unatafuta kazini
- umepoteza kazi yako
- yupo hatarini kupoteza kazi yako
- Umeumwa au kujeruhiwa na huwezi kufanya kazi au masomo yako ya kawaidia kwa muda mfupi.

Malipo unapotafuta kazi

Unweza kupata malipo kutoka kwetu kila wiki 2 wakati unapotafuta kazi. Ili kupata malipo, utahitaji kutuonyesha wewe:

- unatafuta kazi hai, au
- unaboresha ustadi wako kukusaidia kupata kazi.

JobSeeker Payment (Malipo ya Mtafuta Kazi) ni msaada wa kifedha ikiwa una umri kati ya miaka 22 na umri wa Pensheni ya Wazee.

Unaweza kupata malipo wakati huna kazi na unatafuta kazi, au unafanya shughuli zilizoidhinishwa za kupata kazi. Inapatikana pia wakati unapoumwa au kujeruhiwa na huwezi kufanya kazi au masomo yako ya kawaida.

Parenting Payment (Malipo ya Uzazi) husaidia na gharama ya kulea watoto wadogo. Ikiwa wewe ni peke yako, unapaswa kumtunza mtoto wa umri chini wa miaka 8. Ikiwa una mpenzi, unapaswa kumtunza mtoto wa umri chini wa miaka 6.

Youth Allowance (Posho ya Vijana) ni malipo kwa vijana wenye umri wa miaka 21 au chini ambao wanatafuta kazi. Unaweza kuipata ikiwa unaumwa au kujeruhiwa na huwezi kufanya kazi au masomo yako ya kawaidia kwa muda mfupi.

Viwango vya malipo

Kwa habari ya hivi karibuni ya viwango vya malipo nenda kwa servicesaustralia.gov.au

Msaada wa kutafuta kazi

Watoaji wa huduma za ajira wanasaidia watafuta kazi kutayarisha na kutafuta kazi. Hiyo inaweza kujumuisha mafunzo na matumizi ya kompyuta na simu ili kusaidia kupata kazi.

Tunaweza labda kukupeleka kwa huduma au mtoaji za ajira ya mtandaoni katika eneo lako kutegemea hali yako. Ili kushiriki, unaweza kuhitaji kutosheleza mahitaji ya ukazi kama kushika viza fulani au kuwa raia wa Australia.

Aina 4 ya watoaji hudumu ni:

- **jobactive** inaweza kukusaidia na kuweka kazi. Watatathmini mahitaji yako na kubadili huduma zao ili kufaa kwako. Wanaweza kukusaidia kuandika barua ya maisha yako, kutafuta kazi, kuandaa kwa mahojiano na zaidi. jobactive inajumuisha pia huduma ya ajira ya mtandaoni.
- **Transition to Work** inaweza kusaidia baadhi ya watufa kazi vijana wenye umri kati ya miaka 15 hadi 24 kujenga ustadi na kujiamini kuanza kazi, masomo, ukurugenzi na ukufunzi.
- **Disability Employment Services** inaweza kukusaidia kupata kazi ikiwa una ulemavu, jeraha au ugonjwa. Wanaweza ndipo kusaidia ajira yako kukusaidia shuleni.
- **Community Development Program** inaweza kusaidia watufa kazi katika maeneo ya mbali ya Australia kushiriki kwenye shughuli katika jamii yako na kupata ustadi unaolingana kazi za mtaani.

Kwa habari zaidi

- Pigia simu **131 202** kuzungumza nasi kwa lugha yako kuhusu malipo na huduma za Centrelink.
- Pigia simu kwa Translating and Interpreting Service (TIS National) (Huduma ya Utafsiri na Ukalimani) kwenye **131 450** kuzungumza nasi kwa lugha yako kuhusu malipo na huduma za Medicare na Child Support (Msaada wa Watoto).
- Nenda kwenye **servicesaustralia.gov.au/yourlanguage** unapoweza kusoma, kusikiliza au kutazama habari katika lugha yako.
- Nenda kwa **servicesaustralia.gov.au/jobseekers** kwa habari zaidi katika Kiingereza.
- Tembelea kituo cha huduma.

Kumbuka: simu kutoka simu yako ya nyumbani kwenda nambari za '13' kutoka popote nchini Australia zinatozwa kwa kiwango kamili. Kiwango hicho kinaweza kutofautiana na simu ya mtaani na pia kinaweza kutofautiana kati ya watoaji huduma wako wa simu. Simu kwa nambari ya '1800' kutoka simu yako ya nyumbani hazina malipo. Simu kutoka simu za umma au za mkononi zinaweza kupimwa kwa muda na kutozwa kiwango cha juu zaidi.

Kanusho

Habari iliyomo katika chapisho hiki inakusudiwa kuwa mwongozo tu wa malipo na huduma, na ni. Ni jukumu lako kuamua ikiwa unataka kuomba malipo na kufanya ombi kulingana na hali yako fulani.



Job seekers

There may be services to support you if you:

- are looking for work
- have lost your job
- are at risk of losing your job
- are sick or injured and cannot do your usual work or study for a short time.

Payments while you look for work

You may get a payment from us every 2 weeks while you look for work. To get a payment, you will need to show us you are:

- actively looking for work, or
- improving your skills to help you find a job.

JobSeeker Payment is financial help if you are between 22 and Age Pension age.

You can get it while you are unemployed and looking for work, or doing approved activities to find a job. It is also available when you are sick or injured and cannot do your usual work or study.

Parenting Payment helps with the cost of raising young children. If you are single, you must care for a child under 8. If you have a partner, you must care for a child under 6.

Youth Allowance is a payment for young people aged 21 or under who are looking for work. You may get it if you are sick or injured and cannot do your usual work or study for a short time.

Payment rates

For the latest payment rates information go to servicesaustralia.gov.au

Help to look for work

Employment services providers help job seekers to prepare and look for work. This may include training and use of computers and telephones to help look for jobs.

We may be able to refer you to online employment services or a provider in your area, depending on your circumstances. To take part, you may need to meet residence requirements such as holding a certain visa or being an Australian citizen.

The 4 different types of providers are:

- **jobactive** can help you find and keep a job. They will assess your needs and tailor their services to you. They can help you write a resume, look for work, prepare for interviews and more. jobactive also includes an online employment service.
- **Transition to Work** can help some young job seekers aged 15 to 24 build skills and confidence to start work, study, apprenticeships and traineeships.

- **Disability Employment Services** can help you find a job if you have disability, injury or illness. They can then help your employer to support you at work.
- **Community Development Program** can help job seekers in remote areas of Australia to take part in activities in their community and gain skills that match local jobs.

For more information

- Call **131 202** to speak with us in your language about Centrelink payments and services
- Call the Translating and Interpreting Service (TIS National) on **131 450** to speak with us in your language about Medicare and Child Support payments and services
- Go to **servicesaustralia.gov.au/yourlanguage** where you can read, listen to or watch information in your language
- Go to **servicesaustralia.gov.au/jobseekers** for more information in English
- Visit a service centre.

Note: calls from your home phone to '13' numbers from anywhere in Australia are charged at a fixed rate. That rate may vary from the price of a local call and may also vary between telephone service providers. Calls to '1800' numbers from your home phone are free. Calls from public and mobile phones may be timed and charged at a higher rate.

Disclaimer

The information contained in this publication is intended only as a guide to payments and services. It's your responsibility to decide if you wish to apply for a payment and to make an application with regard to your particular circumstances.